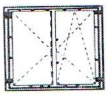
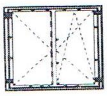
Vereidigte Dolmetscherin für die deutsche Sprache
Dipl. Dolm. Wiesława Sidorowicz
77-100 Bytów
ul. Ogrodowa 10

DIE ÜBERSETZUNG AUS DEM POLNISCHEN

D
DRUTEX

Erklärung der Eigenschaften Nr. 4

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps: Fenster und Tür Typ Softline 68
2. Vom Hersteller vorgesehener Verwendungszweck oder vorgesehene Verwendungszwecke: Kommunikation im Wohn- und Gewerbebereich
3. Hersteller: DRUTEX Aktiengesellschaft, Lęborska 31, 77-100 Bytów, www.drutex.eu
4. System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit: System 3
5. Die harmonisierte Norm: PN-EN 14351-1+A1:2010
6. Notifizierte Einheit oder Einheiten: Centrum Stavebního Inženýrství a. s.(Notifzierung Nr. 1390)
7. Erklärte Leistung :

			
Typ	Familie zweiflügeligen Fenster mit beweglichen Balken	Familie zweiflügeligen Fenster mit unbeweglichen Balken	Familie einflügeligen Balkontür
Grundmerkmale	Eigenschaften		
Luftdurchlässigkeit	Klasse 3	Klasse 4	Klasse 4
Wasserdichtheit	Klasse 8A	Klasse 9A	Klasse 9A
Widerstand gegen Windlast	Klasse C4	Klasse C4	Klasse C4
Tragfähigkeit von Sicherheitsvor-richtungen	Erfüllt	Erfüllt	Erfüllt
Gefährliche Stoffe	NPD	NPD	NPD
Wärmedurchgangskoeffizient Uw [W/(m2.K)]	1,28	1,23	1,25
Der Durchlässigkeitsbeiwert der gesamten Solarenergie g [%]	53	53	53
Lichttransmissionsgrad [%]	74	74	74
Akustische Eigenschaften	32÷35dB	32÷35dB	32÷35dB

Die Leistungsfähigkeit des oben angegebenen Produktes sind mit einer Reihe von erklärter Leistung übereinstimmend. Diese Leistungserklärung wird gemäß der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 auf die alleinige Verantwortung des oben genannten Herstellers ausgestellt.

Im Namen des Herstellers unterzeichnet von:
Leszek Gierszewski

Bytów, den: 01.12.2016

xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

Die Übereinstimmung der Übersetzung mit dem Originals wird hiermit bestätigt.
Bytów, den 22.03.2017
Rep. Nr. 40/2017

Vereidigte Dolmetscherin
für die deutsche Sprache
Dipl. Dolm. Wiesława Sidorowicz

WIESŁAWA SIDOROWICZ
TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY JĘZYKA NIEMIECKIEGO
NR TP/5396/05